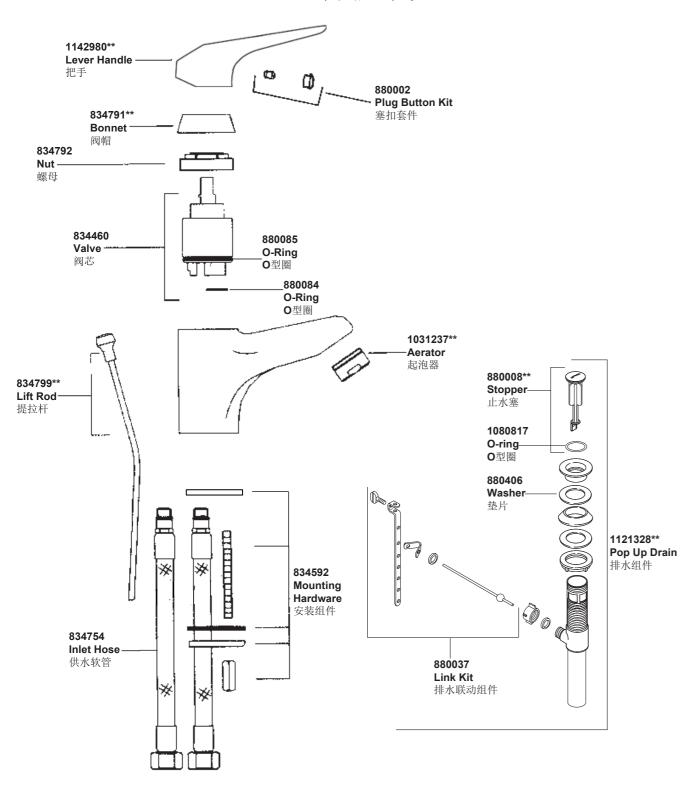


图



**Single Lever Lavatory Faucet** 

# 12050T 单把脸盆龙头



<sup>\*\*</sup>订购时请说明颜色编号

# **KOHLER**® **INSTALLATION INSTRUCTIONS** 安装说明书

**Single Lever Lavatory Faucet** 

# 12050T 单把脸盆龙头

## 安装之前

#### 所有的资料是按最新出版的产品资料编写而成。科 勒公司保留任何时候不经通知即可改变产品特性、 包装或产品可供类型的权利。

说明书包括重要的安装、保养及清洁方面的内容, 请把这些资料交给用户阅读。

#### 注意事项:

- 1. 一定要先彻底冲洗供水管以清除管道中的杂质。
- 2. 如果是安装新的洗脸盆,可将水龙头和排水组件 先装好到脸盆上。

#### **BEFORE YOU BEGIN**

All information is based on the latest product information available at the time of publication. Kohler Co. reserves the right to make changes in product characteristics, packaging, or availability at any time without notice.

Please leave these instructions for the consumer. They contain important information.

#### NOTES:

- 1. Flush the water supply pipes thoroughly to remove
- 2. For new installations, assemble faucet and drain to lavatory before installing lavatory.

## 使用说明

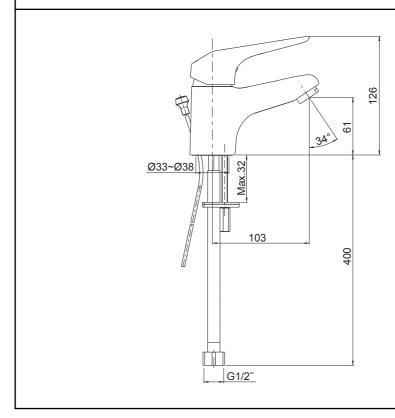
#### 将手柄轻轻提起,顺时针旋转为热水,逆时针旋转为 冷水。

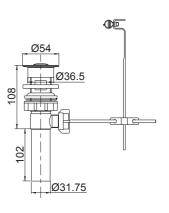
### HANDLE OPERATION

Lift the handle gently. Turn clockwise for hot water, counter-clockwise for cold water.

# 安装尺寸

## **ROUGH-IN DIMENSIONS**





<sup>\*\*</sup>Color code must be specified when ordering

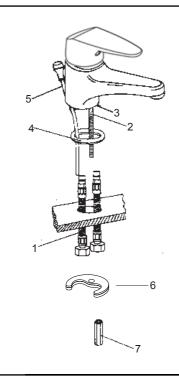
## 安装步骤

#### 如何安装水龙头

首先将固定螺栓(2)安装到水龙头底部(3)处,然后将提拉杆(5)插入水龙头后的小孔中,把垫圈(4)嵌入水龙头底槽中,将供水软管(1)从脸盆下方伸进,装到水龙头底部,用手拧紧即可。

从洗脸盆的下方把托架(6)和螺母(7)套 入固定螺栓(2)。调整水龙头位置,使 提拉杆(5)位于后方,并拧紧螺母以便 把水龙头固定在洗脸盆上。

把软管接到水源,当您在面对水龙头时,左边为热水,右边为冷水。



#### **INSTALLATION**

#### How to Install the Faucet

Install the mounting stud(2) into the faucet body base(3). Insert lift rod(5) into hole at rear of body assembly. Slide washer(4) into groove on body assembly. Insert the flexible supply hoses(1) into the hole under the lavatory and install the flexible supply hoses into the faucet holes. Tighten it by hand.

From underside of lavatory, place bracket(6) and nut(7) onto mounting stud(2). Position faucet so that lift rod(5) is toward the back.

Tighten nut to secure faucet to lavatory. Attach the hoses to water supplies. When facing front of faucet, the left hose is hot water, the right hose is cold water.

#### 如何安装提拉排水组件

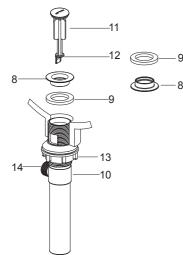
将止水塞(11)、法兰盘(8)及垫片(9)从排水本体(10)上取下。把排水本体组件从脸盆下方插到脸盆中,排水杆口(14)朝后方。把法兰盘带垫片旋入到排水本体中,从下方用手拧紧锁紧螺母(13)。

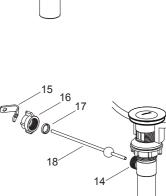
**注意:** 如果需要,可直接在法兰盘(8) 底面沿周围涂一圈密封油灰,或其他密封剂,而不使用垫片(9)。

把止水塞(11)放入排水本体中,调整止水塞末端的洞口(12)使其靠近并对正排水杆的洞口。

将固定螺母(16)取下,把塑料垫圈(17) 及固定螺母装在球杆(18)上,把球杆组 件插入排水杆的洞口中并穿过止水塞, 拧紧固定螺母。

确保球杆(18)指向脸盆后方,用扳手拧紧排水本体上的锁紧螺母(13)。





#### **How to Install the Drain**

Remove stopper(11), flange(8) and washer(9) from drain body(10). Insert drain body kit into the lavatory from underside, and make sure the drain lever hole(14) facing to the back of the lavatory. Screw the flange with washer into the drain body. Tighten the locknut (13) by hand from the underside of the fixture.

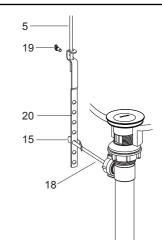
**NOTE:** If needed, apply a ring of plumbers putty around the underside of the drain flange(8), instead of using washer(9).

Place stopper(11) into drain body aligning the flat side of stopper hole(12) with the drain lever hole.

Remove the retaining nut(16). Fit the plastic washer(17) and retaining nut onto the ball lever(18). Insert the ball lever assembly into the drain lever hole and through the stopper hole. Tighten the retaining nut.

Be sure that the ball lever(18) points to the back of the lavatory, tighten the locknut(13) on the drain body by wrench. **注意**: 在锁紧螺母拧紧后,如法兰盘使用密封油灰,则不可以调整排水本体的位置,否则会破坏油灰密封的密封性。同时去除多余油灰。

把手捻螺丝(19)装到联杆(20)上。用"V"形夹(15)将联杆连接到球杆(18)上,将提拉杆(5)插入联杆的孔中,将球杆下推至排水组件全开位置,调整提拉杆的位置。拧紧手捻螺丝(19)。



**NOTE:** Do not reposition the drain if plumbers putty applied after the locknut is tightened, or you may break the putty seal. Wipe away excess plumbers putty.

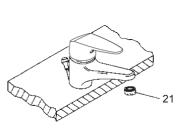
Assemble thumb screw(19) to link(20), and link onto ball lever(18) with 'V'-clip (15). Slide lift rod(5) into the hole in link. Push the ball lever down into the open position, and adjust the lift rod. Tighten thumb screw(19).

## 安装结果检查

检查并确保所有的衔接处都已拧紧。确保手柄处于关闭位置。

打开主要供水源和排水系统,检查并 修理有漏水的接口。

将起泡器(21)拆下,打开水龙头的冷热水,让水流出约一分钟以清除杂质,检查渗漏。冲洗起泡器,关闭水龙头,重新装回起泡器。



#### **INSTALLATION CHECKOUT**

Ensure that all connections are tight. Ensure that the handle is in the off position.

Turn on the main water supply and drain, and check for leaks. Repair as needed.

Remove the aerator(21). Run hot and cold water through faucet for about one minute to remove any debris. Check for leaks. Repair as needed. Remove any debris from the aerator. Shut off the faucet. Reinstall the aerator.

# 清理说明

适用于所有加工处理过的表面:以中性肥皂水清洗 镀层表面,再以干净的软布彻底擦干整个表面,许 多清洁剂,比如氨水、去污粉及洁厕灵等,会对电 镀表面造成伤害,切忌使用。

有磨损性的清洁用具或清洁剂也不可使用于科勒牌的水龙头及其配件上。

# **CLEANING INSTRUCTIONS**

All Finishes: Clean the finish with mild soap and warm water. Wipe entire surface completely dry with clean soft cloth. Many cleaners may contain chemicals, such as ammonia, chlorine, toilet cleaner etc. which could adversely affect the finish and are not recommended for cleaning.

Do not use abrasive cleaners or solvents on Kohler faucets and fittings.

1060460-2-D **2** 1060460-2-D **3**